

Señor Notario:



En el Registro de escrituras públicas a su cargo, al tenor de lo previsto en el numeral 2 del Artículo 18 de la Ley Notarial, sírvase protocolizar los documentos adjuntos que hacen referencia al Poder otorgado por la compañía **CONSTRUTORA NORBERTO ODEBRECHT S.A.**, a favor del señor **CELSO JONES GRADIN, NILTON DOS SANTOS TETI, BIAGIO GRANGEON CERSOSIMO y RICARDO BOLEIRA SIEIRO GUIMARAES.**

Atentamente,

Dr. Piero Aguirre Vincenzini
NOTARIO TRIGESIMO
CANTON GUAYAQUIL

~~Ab. Edgar Méndez Álava~~
Mat. No. 10.801 C.A.G

13º TABELIÃO DE NOTAS
SÃO PAULO - SP
COMARCA DE SÃO PAULO - ESTADO DE SÃO PAULO
TABELIÃO: AVELINO LUÍS MARQUES



Livro...: 3.654 - Páginas 155

PROCURAÇÃO BASTANTE QUE FAZ:
CONSTRUTORA NORBERTO ODEBRECHT S.A.

SAIBAM quantos virem, este público instrumento que, no ano de dois mil e seis (2006), aos 26 (vinte e seis) dias do mês de SETEMBRO, nesta cidade de São Paulo-SP, na Avenida Nações Unidas nº 4.777, 6º andar, ala B, onde eu, preposto escrevente a chamado vim, compareceu como outorgante: **CONSTRUTORA NORBERTO ODEBRECHT S.A.**, com sede na cidade do Rio de Janeiro, Capital do Estado do Rio de Janeiro, situada na Praia de Botafogo nº 300, 11º andar, inscrita no CNPJ sob nº 15.102.288/0001-82, com seu estatuto social, consolidado, aprovado pela Assembléia Geral Extraordinária realizada em 27 de abril de 2006, cuja ata encontra-se registrada na JUCERJA - Junta Comercial do Estado do Rio de Janeiro sob nº 00001609004 em 27/04/2006, da qual copia autenticada, esta arquivada nestas notas em minha própria sob nº 626/06, neste ato de conformidade com o artigo 13º parágrafo único, representada por seus Diretores **ADRIANO CHAVES JUCA ROLIM**, brasileiro, casado, advogado, inscrito na OAB/BA sob nº 11.320 e CPF nº 508.511.015-344 e **MARCIO FARIA DA SILVA**, brasileiro, casado, engenheiro civil, portador da cédula de identidade RG nº M-162.775 SSP/MG, inscrito no CPF nº 293.670.006-00, residentes e domiciliados nesta Capital, com endereço comercial na sede da outorgante; eleitos por meio da mencionada A.G.O.E., realizada em 27/04/2006, os representantes legais da outorgante declaram ainda sob as penas da lei, que a mesma não possui nenhuma alteração estatutária, posterior aos seus atos societários acima mencionados; por mim identificados conforme documentação acima referida e a mim ora exibida, do que dou fé. Então, por ela outorgante na forma como vem representada, me foi dito que por este instrumento e na melhor forma de direito, nomeia e constitui seus bastantes procuradores: **CELSO JONES GRADIN**, brasileiro, administrador de empresas, portador do passaporte CO 290691, **NILTON DOS SANTOS TETI**, brasileiro, casado, engenheiro civil, portador do passaporte CO 229544, **BIAGIO GRANGEON CERSOSIMO**, brasileiro, divorciado, contador, portador do passaporte CM 642352, **RICARDO BOLEIRA SIEIRO GUIMARAES**, brasileiro, casado, engenheiro civil, portador do passaporte CL 251710, todos residentes e domiciliados na República do Equador, aos quais confere poderes para o fim específico de, **em conjunto com outro procurador com idênticos poderes ou com outro Diretor da outorgante**, representar a Outorgante e sua Sucursal na República do Equador perante instituições financeiras nacionais e estrangeiras, inclusive o Banco Central do Brasil, o Banco Nacional de Desenvolvimento Social - BNDES, o Banco do Brasil S.A., Caixa Econômica Federal, Corretoras e Distribuidoras de Valores, Bolsa de Mercadorias de São Paulo - BMSP e Bolsa Mercantil e de Futuros - BMF e estabelecimentos congêneres, repartições públicas, federais, estaduais e municipais, sociedades, empresas comerciais, podendo requerer e receber cauções e



109826022350160000121262

RUA PRINCESA ISABEL 363 BROOKLIN
SÃO PAULO SP CEP 04601-001
FONE/FAX: 11-50417622

União Internacional
do Notariado Latino
(Fundada em 1948)



importâncias, representadas em moeda ou em títulos, passando recibos ou documentos equivalentes e dando quitação, podendo ainda, abrir e movimentar quaisquer contas que a Outorgante tenha ou venha a ter em qualquer estabelecimento bancário, em qualquer praça do País, podendo para tanto fazer depósitos e retiradas, emitir, e assinar cheques ou ordens de pagamentos, requisitar e assinar requisições de talões de cheques, assinar recibos e documentos equivalentes, dando quitação, endossar cheques emitidos a favor da Outorgante para depósitos em conta que a Outorgante tenha ou venha a ter em qualquer instituição financeira, em qualquer praça do País, emitir, endossar, aceitar e assinar em nome da Outorgante, duplicatas, letras de câmbio e notas promissórias, e quaisquer outros títulos de crédito, avalizar em nome da Outorgante, duplicatas, letras de câmbio e notas promissórias, receber importâncias, passar recibos ou documentos equivalentes, dar quitação, celebrar e assinar com qualquer instituição financeira nacional ou estrangeira, inclusive as citadas acima, assim como sociedades anônimas e limitadas e sociedades civis, contratos de qualquer natureza por mais especiais que sejam, por escritura pública ou instrumento particular, assumindo em nome da Outorgante os compromissos de direito; celebrar qualquer operação de emissão de títulos, tais como "commercial paper", "notes", "bonds"; conceder garantias fidejussórias ou reais, avais e fiança para garantir obrigações de sua(s) controladora(s), controladas e coligadas. Este instrumento terá validade de 01 (um) ano, e não poderá ser substabelecido, sempre em observância aos atos permitidos pelo estatuto social da outorgante em vigor e ao Código Civil Brasileiro, De como assim o disse dou fé, pedi-me e lhe lavrei o presente instrumento, que feito e lido em voz alta, foi achado conforme, outorga, aceita e assina. Ao Tabelião: R\$ 141,70, Estado: R\$ 40,28, Ipesp: R\$ 29,84, R.Civil: R\$ 7,46, Tribunal: R\$ 7,46, Sta. Casa: R\$ 1,42, Total: R\$ 228,16. Eu, UBIRAJARA MOURA DA SILVA, preposto escrevente a escrevi. Eu, ANA RODRIGUES MARQUES PIOLI, substituta a subscrevo. - (aa) /-ADRIANO CHAVES JUCÁ ROLIM-/-MARCIO FARIA DA SILVA-/-ANA RODRIGUES MARQUES PIOLI-/- (LEGALMENTE SELADA). - Nada mais, dou fé. Trasladada em seguida. Eu, _____ a conferi e assino em público e raso.

Em testemunho _____ da verdade

[Handwritten signature]

130 Tabelião de Notas da Capital - SP
 ANA RODRIGUES MARQUES PIOLI
 SUBSTITUTA DO TABELIÃO
 Rua Princesa Isabel, 363 - São Paulo - SP



MINISTÉRIO DAS RELAÇÕES EXTERIORES
 DIVISÃO DE ASSISTÊNCIA CONSULAR
 Reconheço verdadeira, por semelhança, a assinatura assinalada com o sinal MRE/DAC. A presente legalização não implica aceitação do teor do documento.
 04 de Out. 2006
[Handwritten signature]
 Rubem Guimarães - Substituto da DAC
 Bernardo Henrique Pereira Brasil - Assessor do Chefe/DAC
 Victor Silveira Bracões - Assessor do Chefe da DAC
 Allan Araújo - Oficial de Chancelaria
 Elienildo Vidal de Negredo - Assistente de Chancelaria
 Lucía Aparecida Santana - Assistente de Chancelaria
 Thais Moreira de Araújo - Oficial de Chancelaria



REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL

Paulo Fernando Santos de Sácer

TRADUTOR PÚBLICO JURAMENTADO E INTÉRPRETE COMERCIAL
INGLÊS - ESPANHOL - FRANCÊS - PORTUGUÊS

MAT. JUCERJA Nº 162 - CPF 297.096.447-34



TRADUCCIÓN Nº 4547C/2006

pag. 1

Yo, abajo firmante, Traductor Público e Intérprete Juramentado en ejercicio en la ciudad de Río de Janeiro, Capital del Estado de Río de Janeiro, República Federativa de Brasil, nombrado para francés, español, inglés y portugués por la Resolución Nº 655 del 22 de Septiembre de 2003, CERTIFICO que me fue presentado un documento redactado en **PORTUGUÊS**, a fin de traducirlo para **ESPAÑOL**, lo que, en función de mi cargo, cumplo

lo que sigue: -----

----- **T R A D U C C I Ó N: Nº 4547C/2006** -----

En papel membrete de la 13ª Notaría, Rua Princesa Isabel 363, Brooklin, São Paulo - SP - CP 04601-001. Telefax: 11-50417622] -----

[Consta escudo de armas de la República Federativa del Brasil] -----

[Consta sello de la Unión Internacional del Notariado Latino] -----

----- **13º NOTARÍA** -----

----- **SÃO PAULO - SP** -----

----- **COMARCA DE SÃO PAULO - ESTADO DE SÃO PAULO** -----

----- **NOTARIO: AVELINO LUÍS MARQUES** -----

LIBRO...: 3.654 -Páginas 155/156 -----

PODER QUE OTORGA: CONSTRUTORA NORBERTO ODEBRECHT

Dr. Piero Aycart W. Scorzini
NOTARIO Nº 13.510
CANTÓN GUAYAQUIL



REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL

Paulo Fernando Santos de Aguiar

TRADUTOR PÚBLICO JURAMENTADO E INTÉRPRETE COMERCIAL
INGLÊS - ESPANHOL - FRANCÊS - PORTUGUÊS

MAT. JUCERJA Nº 162 - CPF 297.096.447-34



TRADUCCIÓN Nº 4547C/2006

S.A. -----

A los 26(veintiséis) días del mes de SEPTIEMBRE de dos mil seis (2006), en esta ciudad de São Paulo - SP, en Avenida Nações Unidas No. 4.777, 6º piso, ala B, ante mí, escribiente designado, compareció

como **PODERDANTE: CONSTRUTORA NORBERTO ODEBRECHT S.A.**, con sede en la ciudad de Rio de Janeiro, Capital del Estado de Rio de Janeiro, situada en

Praia de Botafogo No. 300, 11º piso, inscrita en el Registro de Contribuyentes [registro de contribuyente como persona jurídica] con el número 15.102.288/0001-82, con su estatuto social consolidado aprobado por Asamblea General Extraordinaria realizada el 27 de abril

2006 cuya acta se encuentra registrada en la JUCERJA - Junta Comercial del Estado de Rio de Janeiro con el No. 00001609004 el 22/05/2006, de

la cual copia autenticada está archivada en esta notaría en archivo propio con el No. 626/06, en este acto, de acuerdo con el artículo 13 párrafo

único, representada por sus Directores **ADRIANO CHAVES JUCÁ ROLIM**, brasileño, casado, abogado, inscripto en la OAB/BA con el No. 11.320 y CPF

[contribuyente como persona física] No. 508.511.015-344 y **MARCIO FARIA DA SILVA**, brasileño, casado, ingeniero civil, portador de la

Dr. Paulo Fernando Santos de Aguiar
NOTARIO PÚBLICO
CANTON GUARULOS



REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL

Paulo Fernando Santos de Lacerda

TRADUTOR PÚBLICO JURAMENTADO E INTÉRPRETE COMERCIAL
INGLÊS - ESPANHOL - FRANCÊS - PORTUGUÊS

MAT. JUCERJA Nº 162 - CPF 297.096.447-34



TRADUCCIÓN Nº 4547C/2006

pag. 3

cédula de identidad RG No. M-162.775 SSP/MG, inscripto en el CPF No. 293.670.006-00, residentes y domiciliados en esta Capital, con dirección comercial en la sede de la poderdante; electos por la mencionada A.G.O.E., realizada el 27/04/2006, los representantes legales de la poderdante declaran además bajo las penas de la ley, que la misma no posee ninguna alteración estatutaria posterior a sus actos societarios antes mencionados; por mí identificados conforme documento en la misma antes referida, que me fuera exhibido y de lo cual doy fe. Entonces, la poderdante en la forma que es representada, se me dijo que me dio este instrumento público y en la mejor forma del derecho, nombra y constituye como sus apoderados bastante a: **CELSO JONES GRADIN**, brasileño, administrador de empresas, portador del pasaporte No. CO 290691, **NILTON DOS SANTOS TETI**, brasileño, casado, ingeniero civil, portador del pasaporte CO 229544, **BIAGIO GRANGEON CERSOSIMO**, brasileño, divorciado, contador, portador del pasaporte CM 642352, **RICARDO BOLEIRA SIEIRO GUIMARAES**, brasileño, casado, ingeniero civil, portador del pasaporte CL 251710, todos residente y domiciliados en la República de Ecuador, a los

D. Pietro Avart Vincenzini
 NOTARIO TRIGESIMO
 CAJON GUAYAQUIL



REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL

Paulo Fernando Santos de Lacerda

TRADUTOR PÚBLICO JURAMENTADO E INTÉRPRETE COMERCIAL
INGLÊS - ESPANHOL - FRANCÊS - PORTUGUÊS

MAT. JUCERJA Nº 162 - CPF 297.096.447-34



TRADUCCIÓN N° 4547C/2006

cuales otorga poderes para el fin específico de,

en conjunto con otro apoderado con idénticos poderes o con un Director de la Poderdante,

representar a la Poderdante y su Sucursal en la República de Ecuador ante instituciones financieras nacionales y extranjeras, inclusive el Banco Central do Brasil, el Banco Nacional de Desarrollo Social - BNDES, el Banco do Brasil S.A., Caixa Econômica Federal, Correctoras y Distribuidoras de Valores, Bolsa de Mercaderías de São Paulo - BMSP y Bolsa Mercantil y de Futuros - BMEF y establecimientos congéneres, reparticiones Municipales, federales, estaduais y municipales, Sociedades, empresas comerciales, pudiendo recibir y recibir cauciones e importes, representadas en moneda o en títulos, pasando recibos o documentos equivalentes y dando cancelación, pudiendo además, abrir y mover cualquier cuenta que la Poderdante tenga o pueda tener en cualquier establecimiento bancario, en cualquier plaza del país, pudiendo para tanto realizar depósitos y saques, emitir, y firmar cheques u órdenes de pago, solicitar y firmar solicitudes de talones de cheques, firmar recibos y documentos equivalentes, dando cancelación,

Dr. Piero Ayarri Vincenzini
NOTARIO PÚBLICO JURAMENTADO
NOTÁRIO PÚBLICO JURAMENTADO
NOTÁRIO PÚBLICO JURAMENTADO



REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL

Paulo Fernando Santos de Lacerda

TRADUTOR PÚBLICO JURAMENTADO E INTÉRPRETE COMERCIAL
INGLÊS - ESPANHOL - FRANCÊS - PORTUGUÊS

MAT. JUCERJA Nº 162 - CPF 297.096.447-34



TRADUCCIÓN Nº 4547C/2006

endosar cheques emitidos a favor de la Poderdante para depósitos en cuenta que la Poderdante tenga o pueda tener en cualquier institución financiera, en cualquier plaza del país, emitir, endosar, aceptar y firmar en nombre de la Poderdante, duplicatas, letras de cambio y pagarés, y cualquier otro título de crédito, avalizar en nombre de la Poderdante, duplicatas, letras de cambio y pagarés, recibir importes, pasar recibos o documentos equivalentes, dar cancelación, celebrar y firmar con cualquier institución financiera nacional o extranjera, inclusive las citadas anteriormente, así como sociedades anónimas limitadas y sociedades civiles, contra cualquier naturaleza por más especial que sea por escritura pública o instrumento particular, asumiendo en nombre de la Poderdante los compromisos de derecho; celebrar cualquier operación de emisión de títulos, tales como "commercial paper", "notes", "bonds"; conceder garantías fiduciarias o reales, avales y fianza para garantizar obligaciones de su(s) controladora(s), controladas y vinculadas. Este instrumento tendrá validez de un 01 (un) año, no pudiendo ser sub-rogado, siempre observando los

Dr. Paulo Fernando Santos de Lacerda
NOTARIO PÚBLICO
 CANTÓN GUAYAQUIL



REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL

Paulo Fernando Santos de Sáceres

TRADUTOR PÚBLICO JURAMENTADO E INTÉRPRETE COMERCIAL
INGLÊS - ESPANHOL - FRANCÊS - PORTUGUÊS

MAT. JUCERJA Nº 162 - CPF 297.096.447-34



TRADUCCIÓN Nº 4547C/2006

actos permitidos por el estatuto social de la
 poderdante en vigor y el Código Civil Brasileño.
 Así fue dicho y doy fé, se me pidió y labré el
 presente instrumento, que redactado y leído en voz
 alta, fue encontrado conforme, otorgado, aceptado
 y firmado. Al Notario: R\$ 141,70, al Estado: R\$
 40,28, al Ipesp: R\$ 29,84, al R. Civil: R\$ 7,46,
 al Tribunal: R\$ 7,46, a la Santa Casa: R\$ 1,42,
 Total: R\$ 228,16. Yo, UBIRAJARA MOURA DA SILVA,
 escribiente designado la escribí. Yo, ANA
 RODRIGUES MARQUES PIOLI, substituta, la suscribo -
 (ff ADRIANO CHAVES JUCÁ ROLIM -/-MARCIO FARIA
 DA SILVA-/-ANA RODRIGUES MARQUES PIOLI-/-
 (LEGLENTE SELLADA)-/-Nada más, doy fé.
 Traspasada en seguida. Yo [Consta una rúbrica], la
 verifiqué y, en público, signo y firmo. En
 testimonio [Consta una firma] de la verdad. -----

Dr. Paulo Aycart Virgenzini
 NOTARIO TRAFICANTE
 13ª NOTARIA DE SÃO PAULO

[Consta una firma] -----
 [Consta sello de la 13ª Notaria de la Capital -
 SP. ANA RODRIGUES MARQUES PIOLI, substituta de
 notario. Rua Princesa Isabel, 363 - São Paulo -
 SP] -----
 [Consta una rúbrica en la parte superior de la
 primera página del documento] -----



REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL

Paulo Fernando Santos de Sá

TRADUTOR PÚBLICO JURAMENTADO E INTÉRPRETE COMERCIAL
INGLÊS - ESPANHOL - FRANCÊS - PORTUGUÊS

MAT. JUCERJA Nº 162 - CPF 297.096.447-34



TRADUCCIÓN Nº 4547C/2006

pag. 7

[Consta la inscripción "REPÚBLICA FEDERATIVA DEL BRASIL en el margen izquierdo de la primera página del documento]

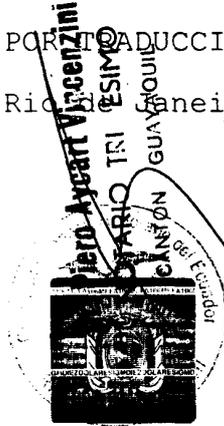
[Consta sello del Ministerio de Relaciones Exteriores - División de Asistencia Consular, de reconocimiento de firma, de fecha 04 de octubre de 2006.]

ERA LO QUE CONSTABA en el referido documento al cual me reporto y, por ser verdad, DOY FE.

POR LO TANTO ADUCCIÓN CONFORME

Rio de Janeiro, 09 de octubre de 2006.

CONSULADO GENERAL HONORARIO DEL BRASIL	
EN GUAYAQUIL	
LIBRO Nº 300/2006	
FOLIO Nº 158	
Paulo Osias	
Notario de Rio de Janeiro	
III 15.8	
R\$ 10.00	
Rio de Janeiro, 16 de Octubre 2006	



Janette A. Sandoz
Janette G. F. Sandoz
Consul General Honorario del Ecuador en Rio de Janeiro

Cartório do Consulado de Honra do Brasil - Rio de Janeiro, RJ
 Rua de Janeiro, 44 - Centro - Rio de Janeiro, RJ
 CEP: 20031-910 - Telefone: 55 21 2620-9404 - Fax: 55 21 2622-8466
 www.primacy.com.br - primacy@primacy.com.br

21 OFICIO DE NOTARIA
 1470 15007780

TRADUCCIÓN

Bajo el juramento de ley traduzco al idioma español el texto que consta en idioma portugués, siguiente: Notaria 21. Río de Janeiro. Ney Ribeiro. Reconozco por semejanza la firma de: Paulo Fernando Santos de Lacerda. Río de Janeiro, 09 de octubre 2006. En testimonio de la verdad. f) Paulo Osias - Substituto.
Es todo cuanto puedo informar, al cual me remito en caso de ser necesario.

Guayaquil, 25 de octubre del 2006.


Freddy Méndez García
C.C. No. 0914538277

TRADUCCION

Bajo el juramento de ley traduzco al idioma español el texto que consta en idioma portugués, siguiente: Notaría 21. Río de Janeiro. Ney Ribeiro. Reconozco por semejanza la firma de: Paulo Fernando Santos de Lacerda. Río de Janeiro, 09 de octubre 2006. En testimonio de la verdad. f) Paulo Osias - Substituto. Es todo cuanto puedo informar, al cual me remito en caso de ser necesario.

Guayaquil, 25 de octubre del 2006.

Freddy Méndez García
Freddy Méndez García
C.C. No. 0914538277

DR. PIERO AYCART VINCENZINI Notario
Trigesimo del Canton Guayaquil en cumplimiento
a lo que dispone el Art. 15 numeral 5 de la
Ley Notarial Doy fe que la firma que Antecede
Pertenece a: *Freddy Méndez García*
MENDEZ GARCIA
Es conforme a lo que consta en su Cedula de
Ciudadania No. *0914538277*
Guayaquil *26* de *Octubre* del 20 *06*.

.....
DR. PIERO AYCART VINCENZINI
NOTARIO TRIGESIMO DEL CANTON GUAYAQUIL

Piero Aycart Vincenzini
Dr. Piero Aycart Vincenzini
NOTARIO TRIGESIMO
CANTON GUAYAQUIL



NACIONALIDADE BRASILEIRA - NATIONALITE BRESIENNE - BRAZILIAN CITIZEN

WILDO DE ALMEIDA SIEIRA GUIMARAES

Nome: **WILDO DE ALMEIDA SIEIRA GUIMARAES** Sexo: **MASCULINO**

Local e data de nascimento: **Salvador-BA, 10 de novembro de 1946**

Nome do pai: **Wildo de Almeida Guimarães**

Nome da mãe: **Valva Helena Sieira Guimarães**

Profissão: **padres**

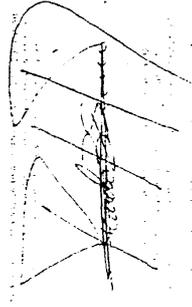


Handwritten signature

486 30 28 30
- 111

Dr. Pedro Aycaletti Estévez
NOTARIO TRI ESIMO
CANTON GUAYAQUIL

REPUBLICA FEDERATIVA
DO BRASIL



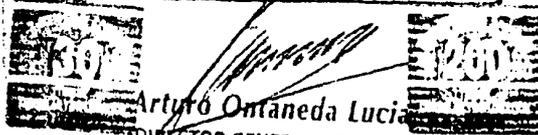
C P 669017

REPUBLICA FEDERATIVA
DO BRASIL



REPUBLICA DEL ECUADOR
 MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES
 DIRECCION GENERAL DE ASUNTOS DE MIGRACION Y EXTRANJERIA

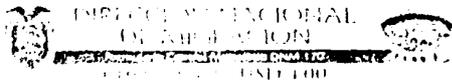
VISA No. 12.60250.2.001 502006
 CLASE: 12-VI
 CARGO O FUNCION: DIRECTOR CONTRATO
 CONSTRUCTORA NORBERTO
 ODEBRECHT, S.A.
 VALIDA HASTA: 13 - ABRIL - 2007
 ADMISION: MULTIPLES
 QUITO, A 13 - ABRIL - 2006



Arturo Ontaneda Lucia
 DIRECTOR GENERAL DE ASUNTOS DE MIGRACION Y EXTRANJERIA

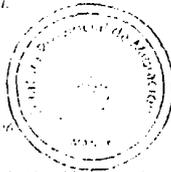
VISTOS - VISAS

Dr. Piero Aycart (11-08-72)
 NOTARIO TRI ESIMO
 CANTON GUARACULI



Nº 2096528

N. FORMULARIO: 20-112
 NOMBRE: RICHARDO GILBERTO BOLAÑOS
 CIUDAD: QUITO NAC: 10/11/1966
 NACIONALIDAD: ECUATORIANO
 SEXO: MASCULINO
 PROFESION: INGENIERO
 PASAPORTE: 12-01-2006
 PERMISO MILITAR:
 PAIS DE DESTINO: PERU
 OBSERVACIONES:



LUGAR: 20 de Abril de 2006

RESPONSABLE:
 Firma: 1026251 10021

REPUBLICA DEL ECUADOR
 CERTIFICADO DE EMPLEAMIENTO

Nº 238678

RICHARDO BOLAÑOS
 GILBERTO BOLAÑOS
 INGENIERO
 NACIA, 20-04-2006
 13-04-2006

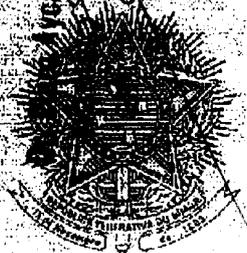


[Handwritten signature]



REPÚBLICA FEDERATIVA

DO
BRASIL



ESTE PASSAPORTE CONTEM 32 PÁGINAS NUMERADAS
CE PASSAPORTI CONTIENI 32 PAGIS NUMERATEES
THIS PASSAPORT CONTAINS 32 NUMBERED PAGES

ESTE DOCUMENTO PERTENCE A
CE DOCUMENT APPARTIENT A LA
THIS DOCUMENT IS THE PROPERTY OF THE

REPÚBLICA FEDERATIVA
DO BRASIL.

NOTA: NÃO RECEBA A ASSINATURA DO EXPRESSADO O SEU DE FOLHA
NÃO RECEBA SEM A ASSINATURA DO EMPREENHADOR DE FOLHA
NOTICE: WITHOUT THE PASSPORT'S SIGNATURE OF EMPLOYEE

Os endereços de cada estado na página 32
Voir les adresses de l'Etat sur page 32
See information on the several addresses on page 32

Nº **C S 945542**

Requiser as autoridades estrangeiras que prestam os serviços neste
passaporte para a emissão de vistos de entrada de estrangeiros.

Les autorités des États étrangers qui prêtent les services relatifs
à l'émission de visas d'entrée de étrangers.

Requiser autoridades que prestam os serviços neste passaporte
para a emissão de vistos de entrada de estrangeiros.

Nome Nom Name		BIAGIO GRANGEON CERSOSIMO	
		Sexo Sexe Sex	
		masculino	
Lugar e data do nascimento Lieu et date de naissance Place and date of birth		Salvador-BA. 07-outubro-1960	
Filiação Noms des parents Father's and mother's name		Ivo Barbado Cersosimo NOTARIO TRI-ESIMO Maria Barbado Cersosimo GUAYAQUIL	
Emissão expedidora - Emission par - Issued by		Válida até - valide jusqu'à - Valid until	
Ministério de Relações Exteriores do Brasil		05 / junho / 2011	
Brasília		06 / junho / 2006	



SELO CONSULAR



Alexandre Barbado

Alexandre Barbado
Conselheiro
Chefe Setor Consular

Este é o cargo de Representante que é concedido
Neste el nombre de Representante expedido
Neste and function of the Representative

30, 00 em 30, 00



Dr. Piero Aycart Vincenzini
NOTARIO TERCESIMO
CANTON GUAYAQUIL

VISTOS - VISAS

16

0094540

REPUBLICA DEL ECUADOR
MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES
DIRECCION GENERAL DE ASUNTOS
DE MIGRACION Y EXTRANJERIA

NÚMERO: 1260273600 ISO 2006

CLASE: 12-VI

CATEGORIA: DIRECTOR ADMINISTRATIVO-FINANCIERO EMPRESA

NORBERTO OEBRECH S.A.

10 JULIO 2007

MULTIPLES

10 JULIO 2006

Arturo Ontaneda Luciano
DIRECTOR GENERAL DE ASUNTOS
DE MIGRACION Y EXTRANJERIA

VISTOS - VISAS

17

Dr. Piero Aycart Vincenzini

NOTARIO TRICESIMO

NACIONAL DADE BRASILEIRA - NATIONAL BRASILENSE - BRAZILIAN CITIZEN

Nome Name NILTON DOS SANTOS TETI		Sexo Sex Masculino
Lugar e data do nascimento Place and date of birth Recife-PE		
Filiação Name of parents Father's and mother's name José Cardoso Teti		
		Vanilza dos Santos Teti
Repetição expediente - Delivre pa. - issuing by Secretaria de Registro Federativa do Brasil Quarta.	Venc. até - Validé jusqu'au - Valid until 08 / agosto / 2009	Data de expedição - Delivre la - issued on 09 / agosto / 2004



SELO COMPUTAR SELLO FENECER

20 10

RENTAS-ILR RENTAS-ILR

[Handwritten signature]

APONSO CLEO BERY
Fiscal Brasileiro
Câmara Deputados

Nome e cargo do funcionário que o expediu.
Name of official of the agent executing.
Nomme and fonction de l'agent exécutif.

15/08/09 09/08/04





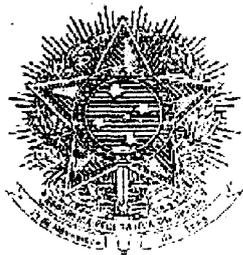
~~Dr. Piero Aycard Wircenzini~~
NOTARIO TRIGESIMO
CANTON GUAYAQUIL

VISTOS - VISAS
20

REPUBLICA DEL ECUADOR	
MINISTERIO DE RELACIONES EXTERNALES	
DIRECCION GENERAL DE ASUNTOS EXTERNALES Y EXTRANJERIA	
NO. 1260.28.5.0.0015.02006	
CASE 12-VI	
CARGO/FUNCION: Gerente Comercial en Constructora Norberto Odebrecht	
VALIDA HASTA: 09 - Agosto - 2006	
ADMISIONES PERMITIDAS: Múltiple	
QUITO, A 28 - Agosto - 2006	
 Arturo Ontaneda Luciano DIRECTOR GENERAL DE ASUNTOS DE MIGRACION Y EXTRANJERIA	

VISTOS - VISAS
21

REPÚBLICA FEDERATIVA
DO
BRASIL



Dr. Piero Aycart Vincenzini
NOTARIO TRIGESIMO
CANTON GUYAQUIL

SEU PASSAPORTE CONTIEM 32 PAGINAS NUMERADAS
PASSEPORT CONTIENS 32 PAGES NUMEROTES
HIS PASSPORT CONTAINS 32 NUMBERED PAGES



ESTE DOCUMENTO PERTENECE A
CE DOCUMENT APPARTIENT A LA
HIS DOCUMENT IS THE PROPERTY OF THE
REPÚBLICA FEDERATIVA
DO BRASIL.

ESTE DOCUMENTO PERTENECE A
CE DOCUMENT APPARTIENT A LA
HIS DOCUMENT IS THE PROPERTY OF THE
REPÚBLICA FEDERATIVA
DO BRASIL.

Este documento no debe ser usado en ningún caso
para fines que no sean los expresados en el presente
Decreto. (This document should not be used for any other
purpose than those stated in the present Decree.)

Nº C O 229544

Este documento no debe ser usado en ningún caso
para fines que no sean los expresados en el presente
Decreto. (This document should not be used for any other
purpose than those stated in the present Decree.)

ESTE PASAPORTE CONTIENE 32 PAGINAS NUMERADAS
DE 01 A 32. CONTIENE 26 PAGINAS NUMERADAS
DE 33 A 58. CONTIENE 26 PAGINAS NUMERADAS.

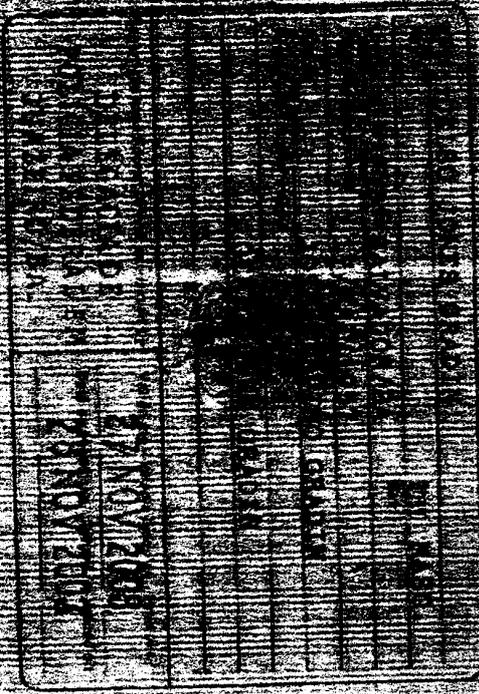
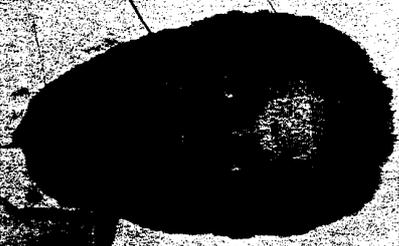
REPUBLICA DE GUAYMAL

[Handwritten signature]



Este pasaporte es válido para el territorio de la República de Guaymal y para el extranjero, siempre que el viajero acredite su identidad y su capacidad económica para el viaje.

24/1/2003





Ministerio de Gobierno
DIRECCION GENERAL DE EXTRANJERIA
NO INMIGRANTES

REG. NO 65-1567

ACTIVIDAD: *Administrativa*

VALIDO HASTA: 26/04/2007

4 MAY 2006

[Signature]
Dr. Santiago Medranda Jordan
DIRECTOR GENERAL DE EXTRANJERIA

WYTON JAVEL

01/2006
Señor CELSO
JONES GRADIN
12-VI
UN AÑO
Múltiples
Genante
ADMINISTRATIVO FINANCIERO
26 ABRIL 2006
200 CC
III-13-8



VISTOS VIBAS

DILIGENCIA DE PROTOCOLIZACION

De acuerdo a lo dispuesto en el artículo dieciocho, numeral dos de la Ley Notarial en actual vigencia, protocolizo en el Registro de Escrituras Públicas a mi cargo los documentos que constan de 20 fojas. A Petición del Abogado EDGAR MENDEZ ALAVA. Guayaquil, 26 de octubre del 2006.



Dr. Piero Aycart Vincenzini
NOTARIO TRIGESIMO
CANTON GUAYAQUIL

Es conforme a su original y en fe de ello confiero PRIMERA copia certificada de DILIGENCIA DE PROTOCOLIZACIÓN, la que firmo, sello y rubrico el mismo día de su protocolización.- Doy Fe.-



Dr. Piero Aycart Vincenzini
NOTARIO TRIGESIMO
CANTON GUAYAQUIL



NUMERO DE REPERTORIO: 55.130
FECHA DE REPERTORIO: 13/nov/2006
HORA DE REPERTORIO: 11:32

EL REGISTRO MERCANTIL DEL CANTON GUAYAQUIL

1.- **Certifica:** que con fecha trece de Noviembre del dos mil seis en cumplimiento de lo ordenado en la Resolución N° 06-G-DIC-0008077, dictada el 10 de noviembre del 2006, por el Intendente de Compañías de Guayaquil; queda inscrita la Protocolización junto con la resolución antes mencionada, mediante la cual la compañía **CONSTRUTORA NORBERTO ODEBRECHT S.A.** otorga Poder a favor de **CELSO JONES GRADIN, NILTON DOS SANTOS TETI, BIAGIO GRANGEON CERSOSIMO y RICARDO BOLEIRA SIERIO GUIMARAES**, de fojas 122.262 a 122.287, Registro Mercantil número 22.212. 2.- Se efectuaron **dos** anotaciones del contenido de esta escritura, al margen de la inscripción respectiva. 3.- De conformidad con lo dispuesto en el artículo 33 del código de comercio se ha fijado y se mantendrá fijo en la sala de este despacho bajo el número 998 extracto de la presente escritura pública.-



ORDEN: 55130
LEGAL: Monica Alcivar
AMANUENSE: Fabi Castillo
ANOTACION-RAZON: Ofir Nazareno

\$ 24.08

REVISADO POR: *le.*



AB. TATIANA GARCIA PLAZA
REGISTRO MERCANTIL
DEL CANTON GUAYAQUIL
DELEGADA



SUPERINTENDENCIA
DE COMPAÑÍAS

32948

RESOLUCION No. 06-G-DIC-

0008077

JUAN RAMON JIMÉNEZ CARBO
INTENDENTE DE COMPAÑÍAS
DE GUAYAQUIL

CONSIDERANDO:

QUE en la Notaría Trigésima del cantón Guayaquil, el 26 de octubre de 2006, se han protocolizado los documentos otorgados en nación extranjera, referentes al Poder que confiere la compañía extranjera **CONSTRUTORA NORBERTO ODEBRECHT S. A.**, a favor de los señores Celso Jones Gradin; Nilton Dos Santos Teti, Biagio Grangeon Cersosimo; y, Ricardo Boleira Sieiro Guimaraes, todos de nacionalidad brasileña;

QUE el abogado Edgar Méndez Álava, ha comparecido a este despacho, solicitando la calificación del Poder, que la misma compañía confiere a favor de los señores Celso Jones Gradin; Nilton Dos Santos Teti, Biagio Grangeon Cersosimo; y, Ricardo Boleira Sieiro Guimaraes, todos de nacionalidad brasileña;

QUE la documentación presentada se encuentra autenticada de acuerdo con lo previsto en el Artículo 190 del Código de Procedimiento Civil, con las certificaciones Consulares respectivas;

QUE el Departamento Jurídico de Concurso Preventivo y Trámites Especiales, ha emitido informe favorable **No. SC-G-IJ-06-1341** de 9 de noviembre de 2006;

En ejercicio de las atribuciones delegadas por el señor Superintendente de Compañías mediante Resoluciones ADM-03086 de 26 de marzo de 2003, ADM-03172 de 14 de mayo de 2003; y, ADM-05117 de 3 de junio de 2005;

RESUELVE:

ARTICULO PRIMERO.- CALIFICAR de suficiente para sus efectos en el Ecuador, el Poder que confiere la compañía extranjera **CONSTRUTORA NORBERTO ODEBRECHT S. A.** a favor de los señores Celso Jones Gradin; Nilton Dos Santos Teti, Biagio Grangeon Cersosimo; y, Ricardo Boleira Sieiro Guimaraes, todos de nacionalidad brasileña, en los términos constantes en la protocolización de documentos otorgada el 26 de octubre de 2006, ante el Notario Trigésimo del cantón Guayaquil, de conformidad con lo dispuesto en el Artículo 419 de la Ley de Compañías.

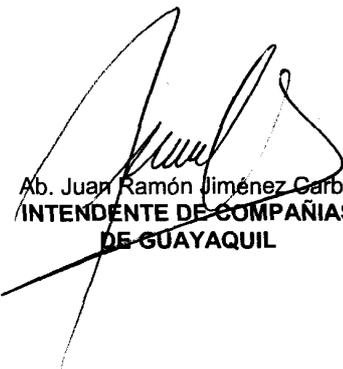
ARTICULO SEGUNDO.- DISPONER que el Registrador Mercantil del cantón Guayaquil: a) inscriba el Poder junto con esta Resolución; y, b) tome nota de estos documentos al margen de la inscripción del Permiso para operar en el Ecuador, concedido a la compañía extranjera **CONSTRUTORA NORBERTO ODEBRECHT S. A.**, del 21 de agosto de 1987. Se sentará razón de estas anotaciones.

ARTICULO TERCERO.- DISPONER que el texto íntegro del Poder otorgado a favor de los señores Celso Jones Gradin; Nilton Dos Santos Teti, Biagio Grangeon Cersosimo; y, Ricardo Boleira Sieiro Guimaraes, todos de nacionalidad brasileña, junto con esta Resolución, se publiquen, por una vez, en uno de los periódicos de mayor circulación en Guayaquil.

CUMPLIDO, vuelva el expediente.

COMUNIQUESE.- DADA y firmada en la Intendencia de Compañías en Guayaquil, a

10 NOV 2006


Ab. Juan Ramón Jiménez Carbo
INTENDENTE DE COMPAÑÍAS
DE GUAYAQUIL


MMC/WML
Coralia
Exp. No. 44552

EXTRACTO

DE LA PROTOCOLIZACION DE LOS DOCUMENTOS RELATIVOS A LA CALIFICACION DE PODER QUE CONFIERE LA COMPANIA EXTRANJERA DENOMINADA CONSTRUTORA NORBERTO ODEBRECHT S. A. A FAVOR DE LOS SEÑORES CELSO JONES GRADIN; NILTON DOS SANTOS TETI, BIAGIO GRANGEON CERSOSIMO; Y RICARDO BOLEIRA SIEIRO GUIMARAES.

- 1.- DENOMINACION, NACIONALIDAD Y DOMICILIO DE LA MATRIZ.- CONSTRUTORA NORBERTO ODEBRECHT S. A. es una sociedad de nacionalidad brasileña, cuyo domicilio principal es la ciudad de Rio de Janeiro, capital del Estado de Rio de Janeiro, República Federativa de Brasil.
- 2.- APODERADOS.- Los Apoderados en el Ecuador de la compañía extranjera denominada CONSTRUTORA NORBERTO ODEBRECHT S. A., son los señores Celso Jones Gradin; Nilton Dos Santos Teti, Biagio Grangeon Cersosimo; y, Ricardo Boleira Sieiro Guimaraes, todos de nacionalidad brasileña; El Poder fue protocolizado en la Notaría Trigésima del cantón Guayaquil, el 26 de octubre de 2006.
- 3.- CALIFICACION DE PODER.- El Poder ha sido calificado de suficiente para sus efectos en el Ecuador, por el señor Intendente de Compañías de Guayaquil, Ab. Juan Ramón Jiménez Carbo, mediante Resolución No. 06-G-DIC-0008077 el 10 NOV. 2006
- 4.- TEXTO DE LA RESOLUCION REFERENTE A LA CALIFICACION DE PODER.- (Copiar el texto íntegro del Poder y, la Resolución, con las certificaciones de haberse cumplido lo ordenado en dicha Resolución).

Guayaquil, 10 NOV. 2006

AB. JUAN RAMÓN JIMÉNEZ CARBO
INTENDENTE DE COMPAÑIAS DE GUAYAQUIL



TRADUCCIÓN N° 4547C/2006

Yo, abajo firmante, Traductor Público e Intérprete Juramentado en ejercicio en la ciudad de Rio de Janeiro, Capital del Estado de Rio de Janeiro, República Federativa de Brasil, nombrado para francés, español, inglés y portugués por la Resolución N° 655 del 22 de Septiembre de 2003, CERTIFICO que me fue presentado un documento redactado en PORTUGUES, a fin de traducirlo para el ESPAÑOL, lo que, en función de mi cargo, cumplo como sigue:

TRADUCCIÓN: N° 4547C/2006

[En papel membrete de la 13ª Notaría, Rua Princesa Isabel 363, Brooklin, São Paulo - SP - CP 04601-001. Telefax: 11-50417622]
[Consta escudo de armas de la República Federativa del Brasil]
[Consta sello de la Unión Internacional del Notariado Latino]

13ª NOTARÍA
SÃO PAULO - SP
COMARCA DE SÃO PAULO - ESTADO DE SÃO PAULO
NOTARIO: AVELINO LUÍS MARQUES
LIBRO... : 3.654 - Páginas 155/156

PODER QUE OTORGA: CONSTRUTORA NORBERTO ODEBRECHT S. A.

A los 26 (veintiséis) días del mes de SEPTIEMBRE de dos mil seis (2006), en esta ciudad de São Paulo - SP, en Avenida Nações Unidas No. 4.777, 6º piso, a la B, ante mí, escribiente designado, compareció como **PODERDANTE: CONSTRUTORA NORBERTO ODEBRECHT S. A.**, con sede en la ciudad de Rio de Janeiro, Capital del Estado de Rio de Janeiro, situada en Praia de Botafogo No. 300, 11º piso, inscrita en el CNPJ registro de contribuyente como persona jurídica con el número 15.102.288/0001-82, con su estatuto social consolidado aprobado por Asamblea General Extraordinaria realizada el 27 de abril 2006, cuya acta se encuentra registrada en la JUCERJA - Junta Comercial del Estado de Rio de Janeiro con el No. 00001609004 el 22/05/2006, de la cual copia autenticada está archivada en esta notaría en archivo propio con el No. 626/06, en este acto, de acuerdo con el artículo 13 párrafo único, representada por sus Directores **ADRIANO CHAVES JUCÁ ROLIM**, brasileño, casado, abogado, inscripto en la OAB/BA con el No. 11.320 y CPF [contribuyente como persona física] No. 508.511.015-344 y **MARCIO FARIA DA SILVA**, brasileño, casado, ingeniero civil, portador de la cédula de identidad RG No. M-162. 775 SSP/MG, inscripto en el CPF No. 293.670.006-00, residentes y domiciliados en esta Capital, con dirección comercial en la sede de la poderdante; electos por la mencionada A.G.O.E. realizada el 27/04/2006, los representantes legales de la poderdante declaran además bajo las penas de la ley, que la misma no posee ninguna alteración estatutaria posterior a sus actos societarios antes mencionados; por mí identificados conforme documentación antes referida, que me fuera exhibido y de lo cual doy fe. Entonces, la poderdante en la forma que es representada, se me dijo que por este instrumento público y en la mejor forma del derecho, nombra y constituye como sus apoderados bastante a: **CELSO JONES GRADIN**, brasileño, administrador de empresas, portador del pasaporte No. CO 290691, **NILTON DOS SANTOS TETI**, brasileño, casado, ingeniero civil, portador del pasaporte CO 229544, **BIAGIO GRANGEON CERSOSIMO**, brasileño, divorciado, contador, portador del pasaporte CM 642352, **RICARDO BOLEIRA SIEIRO GUIMARAES**, brasileño, casado, ingeniero civil, portador del pasaporte CL 251710, todos residente y domiciliados en la República de Ecuador, a los cuales otorga poderes para el fin específico de,

en conjunto con otro apoderado con idénticos poderes o con un Director de la Poderdante, representar a la Poderdante y su Sucursal en la República de Ecuador ante instituciones financieras nacionales y extranjeras, inclusive el Banco Central do Brasil, el Banco Nacional de Desarrollo Social - BNDES, el Banco de Brasil S.A., Caixa Econômica Federal, Correctoras y Distribuidoras de Valores, Bolsa de Mercaderías de São Paulo - BMSP y Bolsa Mercantil y de Futuros BMF y establecimientos congéneres, reparticiones públicas, federales, estatales y municipales, sociedades, empresas comerciales, pudiendo requerir y recibir cauciones e importes, representadas en moneda o en títulos, pasando recibos o documentos equivalentes y dando cancelación, pudiendo además, abrir y mover cualquier cuenta que la Poderdante tenga o pueda tener en cualquier establecimiento bancario, en cualquier plaza del país, pudiendo para tanto realizar depósitos y saques, emitir, y firmar cheques u órdenes de pago, solicitar y firmar solicitudes de talones de cheques, firmar recibos y documentos equivalentes, dando cancelación, endosar cheques emitidos a favor de la Poderdante para depósitos en cuenta que la Poderdante tenga o pueda tener en cualquier institución financiera, en cualquier plaza del país, emitir, endosar, aceptar y firmar en nombre de la Poderdante, duplicatas, letras de cambio y pagarés, y cualquier otro título de crédito, avalizar en nombre de la Poderdante, duplicatas, letras de cambio y pagarés, recibir importes, pasar recibos o documentos equivalentes, dar cancelación, celebrar y firmar con cualquier

cualquier naturaleza por más especial que sea, por escritura pública o instrumento particular, asumiendo en nombre de la Poderdante los compromisos de derecho: celebrar cualquier operación de emisión de títulos, tales como "commercial paper", "notes", "bonds"; conceder garantías fiduciarias o reales, avales y fianza para garantizar obligaciones de su (s) controladora (s), controladas y vinculadas. Este instrumento tendrá validez de un (un) año, no pudiendo ser sub-rogado, siempre observando los actos permitidos por el estatuto social de la poderdante en vigor y el Código Civil Brasileño.

Así fue dicho y doy fe, se me pidió y labré el presente instrumento, que redactado y leído en voz alta, fue encontrado conforme, otorgado, aceptado y firmado. Al Notario: R\$ 141,70, al Estado: R\$ 40,28, al Ipesp: R\$ 29,84, al R. Civil: R\$ 7,46, al Tribunal: R\$ 7,46, a la Santa Casa: R\$ 1,42, Total: R\$ 228,16. Yo, UBIRAJARA MOURA DA SILVA, escribiente designado la escribí. Yo, ANA RODRIGUES MARQUES PIOLI, sustituta, la suscribo (-ff) -/ ADRIANO CHAVES JUCÁ ROLIM - /- MARCIO FARIA DA SILVA -/ ANA RODRIGUES MARQUES PIOLI -/ (LEGALMENTE SELLADA) -/ Nada más, doy fe.

Trasladada enseguida. Yo [Consta una rúbrica], la verifiqué y, en público, signo y firmo. En testimonio [Consta una firma] de la verdad.

[Consta una firma]

[Consta sello de la 13ª Notaría de la Capital - SP. ANA RODRIGUES MARQUES PIOLI, sustituta de notario. Rua Princesa Isabel, 363 - São Paulo- SP]

[Consta una rúbrica en la parte superior de la primera página del documento]

[Consta la inscripción "REPÚBLICA FEDERATIVA DEL BRASIL" en el margen izquierdo de la primera página del documento]

[Consta sello del Ministerio de Relaciones Exteriores - División de Asistencia Consular, de reconocimiento de firma, de fecha 04 de octubre de 2006.]

ERA LO QUE CONSTABA en el referido documento al cual me reporto y, por ser verdad, DOY FE.

POR TRADUCCIÓN CONFORME

Rio de Janeiro, 09 de octubre de 2006.

SUPERINTENDENCIA DE COMPAÑIAS

RESOLUCIÓN No. 06-G-DIC- 0008077

JUAN RAMÓN JIMÉNEZ CARBO
INTENDENTE DE COMPAÑIAS DE GUAYAQUIL

CONSIDERANDO:

QUE en la Notaría Trigésima del cantón Guayaquil, el 26 de octubre de 2006, se han protocolizado los documentos otorgados en nación extranjera, referentes al Poder que confiere a la compañía extranjera **CONSTRUTORA NORBERTO ODEBRECHT S. A.**, a favor de los señores Celso Jones Gradin; Nilton Dos Santos Teti, Biagio Grangeon Cersosimo; y, Ricardo Boleira Sieiro Guimaraes, todos de nacionalidad brasileña;

QUE el abogado Edgar Méndez Álava, ha comparecido a este despacho, solicitando la calificación del Poder, que la misma compañía confiere a favor de los señores Celso Jones Gradin; Nilton Dos Santos Teti, Biagio Grangeon Cersosimo; y, Ricardo Boleira Sieiro Guimaraes, todos de nacionalidad brasileña; QUE la documentación presentada se encuentra autenticada de acuerdo con lo previsto en el Artículo 190 del Código de Procedimiento Civil, con las certificaciones Consulares respectivas;

QUE el Departamento Jurídico de Concurso Preventivo y Trámites Especiales, ha emitido informe favorable No. **SG-JI-06-1341** de 9 de noviembre de 2006; En ejercicio de las atribuciones delegadas por el señor Superintendente de Compañías mediante Resoluciones ADM-03086 de 26 de marzo del 2003, ADM-03172 de 14 de mayo de 2003; y, ADM-05117 de 3 de junio de 2005;

RESUELVE:

ARTÍCULO PRIMERO.- CALIFICAR de suficiente para sus efectos en el Ecuador, el Poder que confiere la compañía extranjera **CONSTRUTORA NORBERTO ODEBRECHT S. A.** a favor de los señores Celso Jones Gradin; Nilton Dos Santos Teti, Biagio Grangeon Cersosimo; y, Ricardo Boleira Sieiro Guimaraes, todos de nacionalidad brasileña, en los términos constantes en la protocolización de documentos otorgada el 26 de octubre de 2006, ante el Notario Trigésimo del cantón Guayaquil, de conformidad con lo dispuesto en el Artículo 419 de la Ley de Compañías.

ARTÍCULO SEGUNDO.- DISPONER que el Registrador Mercantil del cantón Guayaquil: a) inscriba el Poder junto con esta Resolución; y, b) tome nota de estos documentos al margen de la inscripción del Permiso para operar en el Ecuador, concedido a la compañía extranjera **CONSTRUTORA NORBERTO ODEBRECHT S. A.**, del 21 de agosto de 1987. Se sentará razón de estas anotaciones.

ARTÍCULO TERCERO.- DISPONER que el texto íntegro del Poder otorgado a favor de los señores Celso Jones Gradin; Nilton Dos Santos Teti, Biagio Grangeon Cersosimo; y, Ricardo Boleira Sieiro Guimaraes, todos de nacionalidad brasileña, junto con esta Resolución, se publiquen, por una vez, en uno de los periódicos de mayor circulación en Guayaquil.

CUMPLIDO, vuelva al expediente.

COMUNIQUESE.- DADA y firmada en la Intendencia de Compañías en

Guayaquil, a 10 NOV. 2006

AB. JUAN RAMÓN JIMÉNEZ CARBO
INTENDENTE DE COMPAÑIAS DE GUAYAQUIL

Exp. No. 44552

EL REGISTRO MERCANTIL DEL CANTON GUAYAQUIL

1.- **Certifica** que con fecha trece de Noviembre del dos mil seis en cumplimiento de lo ordenado en la Resolución N° 06-G-DIC-0008077, dictada el 10 de noviembre del 2006, por el Intendente de Compañías de Guayaquil; queda inscrita la Protocolización junto con la resolución antes mencionada, mediante la cual la compañía **CONSTRUTORA NORBERTO ODEBRECHT S.A.** otorga Poder a favor de **CELSO JONES GRADIN, NILTON DOS SANTOS TETI, BIAGIO GRANGEON CERSOSIMO** y **RICARDO BOLEIRA SIEIRO GUIMARAES**, de fojas 122.262 a 122.287, Registro Mercantil número 22.212. 2.- Se efectuaron dos anotaciones del contenido de esta escritura, al margen de la inscripción respectiva. 3.- De conformidad con lo dispuesto en el artículo 33 del código de comercio se ha fijado y se mantendrá fijo en la sala de este despacho bajo el número 998 extracto de la presente escritura pública.-

ORDEN: 53190
LEGAL: Mónica Alcívar
AJUSTADORA: Fátima Cuello
ANOTACION-RAZON: 066 Nueve

REVISADO POR:



AB. TATIANA GARCÍA PLAZA
REGISTRO MERCANTIL
DEL CANTON GUAYAQUIL
DELEGADA